

Pilares Cicatrización Galimplant

¡IMPORTANTE! Lea detenidamente la información incluida en estas instrucciones de uso antes de utilizar el producto.

NUEVA GALIMPLANT cumple con todas las exigencias establecidas por las leyes y directrices europeas relativas a la fabricación y distribución de productos sanitarios. El sistema de implantes, aditamentos e instrumental galimplant® está certificado y autorizado para su comercialización por un Organismo Notificado, garantizando una perfecta calidad en sus productos. El uso y aplicación del sistema galimplant® está fuera del control del fabricante, quedando bajo responsabilidad del usuario los daños o perjuicios que se pudieran ocasionar derivados de la manipulación o uso incorrecto del producto.

Seguridad, responsabilidad y garantía

Garantizamos la calidad de nuestros productos en el marco de nuestras condiciones de venta y suministro.

Este producto es parte de un concepto global y sólo debe utilizarse conjuntamente con los productos originales asociados según las instrucciones y recomendaciones de Nueva Galimplant. El uso no recomendado de productos fabricados por terceros junto con productos galimplant® anulará cualquier garantía u otra obligación, expresa o implícita, por parte de Nueva Galimplant, S.L.U.

El procedimiento y utilización del producto tiene lugar bajo la exclusiva responsabilidad del usuario. Es responsabilidad del facultativo utilizar el producto de acuerdo con las presentes instrucciones de uso y determinar si es adecuado para la situación individual de cada paciente. Es especialmente aplicable en el caso de su uso en procedimientos no recomendados de forma explícita. En caso de duda, el usuario deberá consultarnos.

Asesoramiento y formación

El asesoramiento técnico sobre el uso de nuestros productos se realizará de forma verbal, escrita, por medios electrónicos o mediante demostraciones.

Dicho asesoramiento se prestará según nuestros conocimientos del estado actual de la ciencia y la técnica en el momento de la comercialización del producto. Esto no exime al usuario de la obligación de asegurarse personalmente de que el producto es adecuado para los fines y procedimientos previstos.

Nueva Galimplant, con el fin de asegurar un correcto uso de sus productos, ofrece cursos y sesiones prácticas sobre los mismos a través de la plataforma: galimplant.formación.

Precauciones y avisos

Con carácter general es necesario sujetar nuestros productos para evitar su aspiración durante el uso intraoral o inserción en el implante.

Los pilares cicatrización galimplant® se entregan sin esterilizar, por lo que es necesario limpiarlos, desinfectarlos y esterilizarlos antes del uso y es esencial una posterior manipulación aseptica de los mismos.

Los pilares cicatrización galimplant® son de un sólo uso. La reutilización de este tipo de productos conlleva a un posible deterioro de sus características que implica riesgo de infección de los tejidos, fracaso quirúrgico o protostómico y/o deterioro de la salud del paciente.

Las siguientes descripciones no son suficientes para la aplicación inmediata de cualquier pilar del sistema galimplant®, este sistema sólo debe ser utilizado por odontólogos, médicos y cirujanos. El odontólogo/médico/cirujano debe tener conocimientos en implantología oral y experiencia en la manipulación del producto galimplant®, para poder realizar un uso seguro y correcto del mismo, siguiendo las indicaciones de estas instrucciones de uso.

Grupos de Pacientes y Beneficio Clínico

Los pilares cicatrización galimplant® están destinados a usarse en personas total o parcialmente edéntulas o con dientes de mal pronóstico o no restaurables que soliciten tratamiento y que cumplen los criterios de selección psicológicos, médicos, anatómicos, quirúrgicos, protostómicos y de mantenimiento especificados en las presentes instrucciones de uso.

El beneficio clínico del tratamiento es el reemplazo de los dientes faltantes del paciente.

Pilares Cicatrización

Uso previsto

Los pilares de cicatrización de conexión directa a implante están previstos para utilizarse de forma provisional, única y exclusivamente para cicatrización y conformación de los tejidos blandos, evitando el colapso del tejido tras la intervención quirúrgica.

Indicaciones

La utilización de los pilares de cicatrización está indicada para el acondicionamiento de los perfiles de emergencia de las mucosas antes de la carga protésica, permitiendo así la cicatrización y conformación de los tejidos blandos alrededor de la plataforma del implante.

Descripción

Los pilares de cicatrización galimplant® están fabricados en titanio grado V y pueden ser utilizados en todos los implantes galimplant®, con los diferentes tipos de conexión (externa e interna), plataformas, diámetros y longitudes.

Los pilares de cicatrización galimplant® están disponibles para las conexiones interna y externa con dos configuraciones: recto y cónico.

- Conexión Interna:

- Pilar Cicatrización Recto, con alturas 1, 2, 4 y 6 mm.
- Pilar Cicatrización Cónico, con alturas 4 y 6 mm.

- Conexión Externa:

- Pilar Cicatrización Recto, con alturas 1, 2, 4 y 6 mm.
- Pilar Cicatrización Cónico, con alturas 4 y 6 mm.

La elección de la altura del pilar de cicatrización dependerá de la altura del tejido blando.

Torque recomendado de 8-10 Ncm.

No reutilizar. Un sólo uso.

Consultese en la siguiente tabla los modelos de implante compatibles con cada una de las configuraciones.

CONFIGURACIONES			
	Altura	Conexión Externa	Conexión Interna
Recto	1mm	PC 4010	PCS 04010
	2mm	PC 4020	PCS 04020
	4mm	PC 4040	PCS 04040
	6mm	PC 4060	PCS 04060
Cónico	4mm	PCC 4040	PCCS 04040
	6mm	PCC 4060	PCCS 04060
Modelo Implante Compatible		ICE IPXE	ICI IPX

Pilares Cicatrización para Pilar Multi-posición

Uso previsto

Los pilares de cicatrización para pilares multi-posición galimplant® están previstos para utilizarse de forma provisional, única y exclusivamente para cicatrización y conformación de los tejidos blandos, evitando el colapso del tejido tras la intervención quirúrgica.

Indicaciones

La utilización de los pilares cicatrización para pilares multi-posición galimplant® está indicada para el acondicionamiento de los perfiles de emergencia de las mucosas antes de la carga protésica, permitiendo así la cicatrización y conformación de los tejidos blandos alrededor de la plataforma del implante.

Descripción

Los pilares de cicatrización para pilar multi-posición galimplant® están fabricados en titanio grado V y pueden ser utilizados en los pilares multi-posición galimplant®, con los diferentes tipos de configuración, conexión (externa e interna), alturas y angulaciones.

Torque recomendado de 8-10 Ncm.

No reutilizar. Un sólo uso.

Consultese en la siguiente tabla los modelos de pilares protésicos compatibles con cada una de las configuraciones.

CONFIGURACIONES		
MODELO DE PILAR COMPATIBLE	Conexión Externa	Conexión Interna
Pilar Multi-Posición Recto Estético	PCT 4030 PCT 4830	PCT 4030 PCT 4830 PCT 5030 PCT 5830
Pilar Multi-Posición Recto	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Pilar Multi-Posición Angulado	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Modelo Implante Compatible	ICE IPXE	ICI IPX

ADVERTENCIAS

En los implantes galimplant® deben ser colocados únicamente pilares de cicatrización originales.

El profesional protésico y clínico, debe verificar que los materiales y técnicas que va a emplear durante los procedimientos protésicos y clínicos, son apropiados y compatibles con los pilares de cicatrización galimplant® y debe seguir las instrucciones de uso del fabricante de estos materiales.

Antes de la parte protésica, el facultativo debe realizar un proceso exhaustivo de estudio del paciente, con el fin de determinar una correcta planificación del caso.

Para la colocación de los pilares de cicatrización, emplee solamente llaves originales de la marca galimplant®. Consultense los modelos de productos compatibles en el catálogo disponible en www.galimplant.com.

Existe riesgo de aspiración o ingestión de los productos cuando se utilicen, por ello, deben de ser utilizados por profesionales.

Los pilares protésicos deben, única y exclusivamente, ser colocados cuando ocurra la osteointegración de los implantes o si hay una gran estabilidad primaria de los mismos. La falta de observación de los procedimientos resumidos en las presentes instrucciones puede perjudicar al paciente y dar lugar a alguna o a todas las complicaciones siguientes:

- Aspiración o deglución de los componentes.
- Infección.
- Daños en el implante, pilar, componentes o instrumental.
- Fallo del implante.

Para garantizar un buen resultado de tratamiento a largo plazo, el clínico debe informar al paciente de cómo realizar una adecuada higiene bucal domiciliaria y de la importancia de acudir a las consultas clínicas y radiográficas periódicas que permitan realizar un control y diagnóstico preventivo de cualquier efecto secundario y/o complicación.

En caso de ocurrir un incidente grave relacionado con el uso o resultado de uso del producto, informe a Nueva Galimplant (www.galimplant.com) y a su Autoridad Competente Nacional.

Procedimientos de eliminación del producto

Una vez extraídos de la cavidad oral, los componentes protésicos tienen que ser eliminados como residuos biológicos, según las normas vigentes a nivel local.

Resumen de Seguridad y Funcionamiento Clínico

El Resumen de Seguridad y Funcionamiento Clínico (SSCP) del producto se encuentra disponible en la base de datos europea EUDAMED. El documento puede obtenerse del sitio web <https://ec.europa.eu/tools/eudamed>.

Vigencia

Las presentes instrucciones serán válidas a partir del mes de Febrero 2025.

SÍMBOLOS



Atención, lea las instrucciones de uso.



Producto no estéril.



No usar si el envase se encuentra dañado.



Producto de un solo uso.



Código de lote.



Referencia.



Consultar las instrucciones de uso.



Fabricante.



Marcado de Conformidad CE (ON 0051).



Producto Sanitario



Identificación única de producto



Modelo

UDI-DI BÁSICO

843658232TF200902PCICATH4

Envaseado

Una vez limpios, desinfectados y perfectamente secos los aditamentos deben envasarse en la bolsa de esterilización.

El envasado de dispositivos médicos sometidos a esterilización térmica debe cumplir los siguientes requisitos:

- Ser adecuado para la esterilización por vapor, es decir, tener resistencia térmica mínima a 137°C y ser suficientemente permeable al vapor.
- Tener suficiente protección de los dispositivos frente a daños mecánicos.
- Conforme a la normativa EN ISO 11607.

Esterilización

Cargar en el autoclave los aditamentos acondicionados en las bolsas de esterilización. No sobrecargar el autoclave, atendiendo siempre a las instrucciones del fabricante del equipo.

- Al igual que en el resto de pasos de esta instrucción, se recomienda utilizar agua purificada para garantizar una óptima calidad.
- Nueva Galimplant S.L.U. recomienda utilizar un autoclave que cumpla los requisitos de la Norma EN ISO 17665, así como estar validado y llevar un mantenimiento acorde a la misma.

La validación de la esterilización se realizó en un autoclave de vapor utilizando un ciclo de pre-vacío a 134°C durante 6 minutos.

- Para el control del proceso de esterilización se recomienda la utilización de indicadores químicos como, por ejemplo, los testigos de verificación que ya incluyen las bolsas de esterilización y que sufren un virado de color una vez finalizada la esterilización.

Nota: es importante seguir siempre las instrucciones de funcionamiento del fabricante del autoclave y llevar a cabo el mantenimiento recomendado por el mismo.

¡Atención! La reutilización y/o reesterilización de pilares de cicatrización puede provocar riesgo de infección y/o contaminación cruzada.

Documentación, trazabilidad y tarjeta de implante

Nueva Galimplant S.L.U. recomienda mantener de forma exhaustiva una documentación clínica, radiológica y fotográfica. Todos los productos pueden ser identificados a través de su referencia y código de lote y

Galimplant Healing Abutments

IMPORTANT! Read the information contained in these operating instructions carefully before using the product.

NUEVA GALIMPLANT complies with all the regulations established by the European laws and directives relating to the manufacture and distribution of medical products. The galimplant® implant system, attachments and instruments are certified and authorised for sale by a Notified Body, guaranteeing the perfect quality of all its products. The use and application of the galimplant® system is not under the manufacturer's control, and the user is responsible for any damages which may occur due to an incorrect manipulation or use of the product.

Safety, responsibility and guarantee

We guarantee the quality of our products within the framework of our sales and supply conditions. This product is part of a global concept and should only be used in conjunction with the associated original products according to the Nueva Galimplant instructions and recommendations. The non-recommended use of products manufactured by third parties together with galimplant® products will void any guarantee or other obligation, express or implicit, by Nueva Galimplant, S.L.U.

The user has sole responsibility for the procedure and use of the product. It is the practitioner's responsibility to use the product in accordance with the current instructions for use and to determine if it is appropriate for each patient's individual situation. In particular, this responsibility is expressly applicable in the case of its use in non-recommended procedures. If in doubt, the user should consult us.

Assistance and training

Technical assistance concerning the use of our products will be carried out verbally, by written means, by electronic means or by demonstrations.

Said assistance will be given according to our knowledge of the current state of science and techniques when the product is on sale. This does not exempt the user from their obligation to personally make sure that the product is appropriate for the purposes and procedures planned.

Nueva Galimplant, with the aim of ensuring the correct use of its products, offers courses and practical sessions about its products through the platform: galimplant.training.

Precautions and warnings

In general terms, our products must be held to avoid their aspiration during intraoral use or insertion in the implant.

Galimplant® healing abutments have not been sterilised before delivery, so they must be cleaned, disinfected and sterilised before use and it is essential that they are handled in an aseptic manner.

Galimplant® healing abutments are of single use. The reusing of these types of products could lead to a deterioration of their characteristics which involves risk of tissue infection, surgical or prosthetic failure and/or damage to the patient's health.

The following descriptions are insufficient for the immediate application of any abutment from the galimplant® system, this system should only be used by dentists, doctors and surgeons. The dentist/doctor/surgeon must have knowledge in oral implantology and experience in the manipulation of galimplant® products, in order to use them safely and correctly, following the indications of these instructions for use.

Patient Groups and Clinical Benefits

The galimplant® healing abutments with direct implant connection are intended for use in totally or partially edentulous people or with poor prognosis or non-restorable teeth that request treatment and that meet the criteria for psychological, medical, anatomical, surgical, prosthetic and maintenance selection specified in these instructions for use. The clinical benefit of treatment is the replacement of the patient's missing teeth.

Healing Abutments

Intended use

Our healing abutments with direct implant connection are intended for provisional use, solely and exclusively for the healing and configuration of soft tissues, to prevent the collapse of the tissue following surgical intervention.

Indications

The use of our healing abutments is recommended to prepare the emergence profiles of the mucous membranes before the prosthetic loading, thereby enabling the healing and configuration of the soft tissues around the implant's platform.

Description

Galimplant® healing abutments are made from grade 5 titanium and can be used in galimplant® implants with different connection types (internal and external), platforms, diameters and lengths.

See in the PRODUCTS section the implant models compatible with each of the configurations presented below.

Our galimplant® healing abutments are available for internal and external connections in two configurations:

- Internal connection:
 - Straight Healing Abutment, with heights of 1, 2, 4 and 6 mm.
 - Conical Healing Abutment, with heights of 4 and 6 mm.

- External connection:
 - Straight Healing Abutment, with heights of 1, 2, 4 and 6 mm.
 - Conical Healing Abutment, with heights of 4 and 6 mm.

The choice of the healing abutment height will depend on the height of the soft tissue.

Recommended torque 8-10 Ncm.

Do not re-use. Single use.

See the following table for the implant models compatible with each of the configurations.

CONFIGURATIONS			
	Height	External Connection	Internal Connection
Straight	1mm	PC 4010	PCS 04010
	2mm	PC 4020	PCS 04020
	4mm	PC 4040	PCS 04040
	6mm	PC 4060	PCS 04060
Conical	4mm	PCC 4040	PCCS 04040
	6mm	PCC 4060	PCCS 04060
Compatible Implant Model	ICE IPXE	ICI IPX	

Healing Abutments

Intended use

The healing abutments for galimplant® multi-position abutments are intended for provisional use, solely and exclusively for the healing and configuration of soft tissues, to prevent the collapse of the tissue following surgical intervention.

Indications

The use of healing abutments for galimplant® multi-position abutments is recommended to prepare the emergence profiles of the mucous membranes before the prosthetic loading, thereby enabling the healing and configuration of the soft tissues around the implant's platform.

Description

The healing abutments for galimplant® multi-position abutments are made from grade 5 titanium and can be used in galimplant® multi-position abutments with different configuration types, connection (internal and external), heights and angulations.

Recommended torque 8-10 Ncm.

Do not re-use. Single use.

See the following table for the prosthetic abutment models compatible with each of the configurations.

Multi-Position Straight Abutment	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Multi-Position Angled Abutment	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Compatible Implant Model	ICE IPXE	ICI IPX

Contraindications

The use of healing abutments is not recommended for patients:

- who do not meet the necessary medical requirements for dental implant surgery.
- who are allergic or hypersensitive to commercially pure titanium or Ti-6Al-4V titanium alloy (titanium, aluminium and vanadium).

Side effects, interactions and complications

The side effects, interactions and complications are those derived from implant placement procedures.

Possible complications following prosthetic restoration include:

- Complications: Loosening/fracture of the abutment and/or screw, mechanical problems associated with the prosthesis, loss of prosthesis retention, loss of the hole sealing of the screw-retained prosthesis, microgap in the implant-abutment connection and microléakage.

If one of these disorders/complications appears, the patient should consult their specialist doctor who will give them the corresponding instructions.

Principles for treatment planning

Before surgery, an exhaustive patient evaluation, diagnostic and treatment planning process must be carried out, being the exclusive responsibility of the product user. Errors in treatment planning can cause the loss of implants.

Storage and transport

The healing abutments are delivered packed in peel-pack bags inside a closed cardboard blister on which the label is placed and includes all product information, including the date of manufacture, which can be deduced from the batch number, the first four digits corresponding to the year and the next two to the month of manufacture (YYYYMMXX). This packaging contains and protects the product during storage and transport and does not have a specified shelf-life.

Healing abutments must be stored in a dry place in the original packaging at room temperature and not exposed to direct sunlight.

When removing the product from its packaging one must verify that it is not damaged and that the product fits the description on the label.

Caution! All our healing abutments are sold in a NON STERILE state.

Before use, they must be cleaned, disinfected and sterilised, observing the procedures validated by Nueva Galimplant SLU, included in the Cleaning/Disinfection/Sterilization section. Said procedures should be carried out before intraoral use. The repetition of the procedures described in this section do not alter the characteristics of these devices. The non-observance of these instructions may cause cross infections.

Cleaning/Sterilisation/Sterilization

The use of neutral or slightly alkaline cleaning agents is recommended. It is essential to verify that the cleaning product used is compatible with the medical devices are going to be processed and respect the specifications of use (temperature, concentration and time) indicated by the manufacturer.

Cleaning and disinfection

To clean and disinfect the attachments either of the two following methods may be used:

Manual Method

- Place the attachments in a perforated tray or basket.
- Prepare an ultrasonic bath and a detergent and disinfectant solution in accordance with the manufacturer's specifications of the product used. *Nueva Galimplant S.L.U. has validated this process using the product neodisher® septo PreClean diluted at 1% to prepare the ultrasonic bath.*
- Immerse the basket with the attachments in the ultrasonic bath and keep them at a temperature of 20°C.
- Remove the attachments from the ultrasonic bath and rinse with plenty of purified water.
- If necessary, repeat the cleaning and disinfection step.

Automatic Method

- Place the attachments in the thermal washer-disinfector's tray or basket. Nueva Galimplant S.L.U. recommends thermal washer-disinfectors that comply with the EN ISO 15883 normative.
- Run the cleaning, disinfecting and drying cycle. *Nueva Galimplant S.L.U. has validated the Vario-TD program by the professional brand Miele, using the detergent neodisher® MediClean forte diluted at 0.5%. This program consists of:*
 - Cold water soak for 4 minutes.
 - 55°C clean for 10 minutes with detergent.
 - Cold water neutralisation for 6 minutes.
 - Cold water mid-cycle rinse for 3 minutes.
 - 93°C thermal disinfection for 5 minutes.
 - 110°C dry for 25 minutes.

To guarantee optimum protection of the attachments we recommend that purified water is used throughout the whole process.

Note: it is important to always follow the instructions provided by the detergent and thermal washer-disinfector manufacturers.

Packaging

Once they are clean, disinfected and completely dry, the attachments must be packaged in a sterilisation bag.

The packaging of thermally sterilised medical devices must comply with the following requisites:

- Be appropriate for steam sterilisation, that is, have a minimum thermic resistance of 137°C and be sufficiently permeable for steam.
- Protect the devices sufficiently from mechanical damage.
- Comply with the EN ISO 11607 normative.

Sterilisation

- Load the autoclave with the conditioned attachments in the sterilisation bags. Do not overload the autoclave and always follow the equipment manufacturer's instructions.
- Just like in the other steps of these instructions, we recommend the use of purified water to guarantee optimum quality.
- Nueva Galimplant S.L.U. recommends using an autoclave which complies with the requisites of the EN ISO 17665 normative, in addition to being validated and having adequate maintenance. The validation of the sterilisation was carried out in a steam autoclave using a 134°C pre-vacuum cycle for 6 minutes.
- To control the sterilisation process, the use of chemical indicators is recommended, such as, for example, the verification strips which the sterilisation bags come equipped with and which change colour when the sterilisation process has finished.

Note: it is important to always follow the autoclave manufacturer's instructions and keep maintenance up to date.

Caution! The re-use and/or re-sterilisation of healing abutments can cause risk of infection and/or cross contamination.

Documentation, traceability and implant card.

Nueva Galimplant S.L.U. recommends keeping an exhaustive clinical, radiological and photographic documentation. All products can be identified through their reference and batch code and / or UDI code. To maintain the mandatory traceability of these products, two adhesive labels are included, one for the medical record and the other for the patient, the latter must be attached to the implant card supplied with the products and which must be delivered to the patient fully completed once the surgery is over.

WARNINGS

Only original healing abutments should be placed in the galimplant® implants. The prosthetic and clinical practitioner must verify that the materials and techniques to be used during prosthetic and clinical procedures are appropriate and compatible with the galimplant® healing abutments and must follow the manufacturer's instructions for use of these materials.

Before the prosthetic part, the physician should carry out an exhaustive patient study, in order to determine a correct planning of the case.

For the placement of the healing abutments, use only original wrenches of the brand galimplant®. Consult the compatible product models in the catalogue available at www.galimplant.com.

There is a risk of aspiration or ingestion of the products when they are used, for this reason, they should only be used by professionals.

The prosthetic abutments must solely and exclusively be placed during the implants osteointegration or if the implants have a great primary stability.

Failure to observe the procedures set out in these instructions could harm the patient and give rise to one or all of the following complications:

- Aspiration or swallowing of the components.
- Infection.
- Damage to the implant, abutment, components or instruments.
- Implant failure.

To guarantee a good long term treatment result, the clinician must inform the patient about appropriate home oral hygiene and the importance of attending periodic clinical and radiographic consultations to perform a control and preventive diagnosis of any side effect and/or complication.

In the event of a serious incident related to the use or result of use of the product, inform Nueva Galimplant (www.galimplant.com) and your National Competent Authority.

The practitioner must provide the patient with the information about side effects, interactions and complications in relation to galimplant® prosthetic abutments.

Procedures for the disposal of the product

Once they have been extracted from the oral cavity, the prosthetic components must be disposed of as biological waste, in accordance with current local laws.

Summary of Safety and Clinical Performance

The Summary of Safety and Clinical Performance (SSCP) for the product is available in the European database EUDAMED. The document can be obtained from the website: <https://ec.europa.eu/tools/eudamed>.

Validity

These instructions for use will be valid as of February 2025.

SYMBOLS



Warning, read the instructions for use



Non sterile product



Pilares de Cicatrização Galimplant

IMPORTANTE! Por favor, leia as informações contidas nestas instruções antes de usar o produto.

NUEVA GALIMPLANT cumpre todas as exigências estabelecidas pelas leis e diretrizes europeias relativas à fabricação e distribuição de produtos de saúde. O sistema de implantes, aditamentos e instrumental galimplant® está certificado e autorizado para comercialização por um Organismo Notificado, garantindo uma perfeita qualidade nos seus produtos. A utilização e aplicação do sistema galimplant® estão fora do controlo do fabricante, pelo que ficam sob a responsabilidade do utilizador os danos ou prejuízos que possam ser ocasionados em consequência da manipulação ou utilização incorreta do produto.

Segurança, responsabilidade e garantia

Garantimos a qualidade dos nossos produtos no âmbito das nossas condições de venda e fornecimento.

Este produto é parte de um conceito global e só deve ser utilizado em conjunto com os produtos originais associados, segundo as instruções e recomendações da Nueva Galimplant. A utilização não recomendada de produtos fabricados por terceiros juntamente com produtos galimplant® implicará a anulação da qualquer garantia ou outra obrigação, expressa ou implícita, por parte da Nueva Galimplant, S.L.U.

O procedimento de utilização do produto é realizado sob a exclusiva responsabilidade do utilizador. É responsabilidade do médico a utilização do produto de acordo com as presentes instruções de uso, bem como a determinação da respetiva adequação à situação individual de cada paciente. É especialmente aplicável em caso de utilização em procedimentos não recomendados de forma explícita. Em caso de dúvida, o utilizador deverá consultar-nos.

Aconselhamento e formação

O aconselhamento técnico relativo à utilização dos nossos produtos realizar-se-á de modo oral, escrito, por meios eletrónicos ou através de demonstrações.

O aconselhamento será prestado em conformidade com os nossos conhecimentos do estado atual da ciência e da técnica no momento da comercialização do produto. Tal não exime o utilizador da obrigação de se certificar pessoalmente de que o produto é adequado para os fins e procedimentos previstos.

Nueva Galimplant, a fim de assegurar uma correta utilização dos seus produtos, oferece cursos e sessões práticas sobre os mesmos através da plataforma: galimplant.formação.

Precauções e avisos

De modo geral, é necessário seguir os nossos produtos a fim de evitar a sua aspiração durante o uso intraoral ou inserção no implante.

Os pilares de cicatrização galimplant® são entregues sem esterilizar, pelo que é necessário limpá-los, desinfetá-los e esterilizá-los antes da utilização, sendo essencial uma posterior manipulação asséptica dos mesmos.

Os pilares de cicatrização galimplant® são de uso único. A reutilização deste tipo de produtos acarreta uma possível deterioração das suas características, o que implica risco de infecção dos tecidos, falha cirúrgica ou protodôntica e/ou deterioração da saúde do paciente.

As seguintes descrições não são suficientes para a aplicação imediata de qualquer pilar do sistema galimplant®. Este sistema só deve ser utilizado por dentistas, médicos e cirurgiões. O dentista/médico/cirurgião deve ter conhecimentos em implantologia oral e experiência na manipulação do produto galimplant®, a fim de poder realizar uma utilização segura e correta do mesmo, seguindo as indicações destas instruções de uso.

Grupos de pacientes e benefício clínico

Os pilares de cicatrização galimplant® destinam-se ao uso em pessoas total ou parcialmente desdentadas ou com dentes de mal prognóstico ou não restauráveis que solicitem tratamento e que cumpram os critérios de seleção psicológicos, médicos, anátomicos, cirúrgicos, protéticos e de manutenção especificados nestas instruções de uso.

O benefício clínico do tratamento é a substituição dos dentes perdidos do paciente.

Pilares de Cicatrização

Uso previsto

Os pilares de cicatrização de conexão direta ao implante estão previstos para utilização de forma provisional, única e exclusivamente para cicatrização e conformação dos tecidos moles, evitando o colapso do tecido após a intervenção cirúrgica.

Indicações

A utilização dos pilares de cicatrização está indicada para o acondicionamento dos perfis de emergência das mucosas antes da carga protética, permitindo assim a cicatrização e conformação dos tecidos moles à volta da plataforma do implante.

Descrição

Os pilares de cicatrização galimplant® são fabricados em titânio grau V e podem ser utilizados em todos os implantes galimplant®, com os diferentes tipos de conexão (externa e interna), plataformas, diâmetros e comprimentos.

Os pilares de cicatrização galimplant® estão disponíveis para as conexões interna e externa com duas configurações: reta e cônicas.

- Conexão Interna:

- Pilar Cicatrização Reto, com alturas 1, 2, 4 e 6 mm.
- Pilar Cicatrização Cônico, com alturas 4 e 6 mm.

- Conexão Externa:

- Pilar Cicatrização Reto, com alturas 1, 2, 4 e 6 mm.
- Pilar Cicatrização Cônico, com alturas 4 e 6 mm.

A escolha da altura do pilar de cicatrização dependerá da altura do tecido mole.

Torque recomendado de 8-10 N cm.

Não reutilizar. Uso único.

Consulte na tabela seguinte os modelos de implantes compatíveis com cada uma das configurações.

CONFIGURAÇÕES			
	Altura	Conexão Externa	Conexão Interna
Reto	1mm	PC 4010	PCS 04010
	2mm	PC 4020	PCS 04020
	4mm	PC 4040	PCS 04040
	6mm	PC 4060	PCS 04060
Cônico	4mm	PCC 4040	PCCS 04040
	6mm	PCC 4060	PCCS 04060
Modelo Compatível Implante		ICE IPXE	ICI IPX

Pilares de Cicatrização para Pilar Multiposição

Uso previsto

Os pilares de cicatrização para pilares multiposição galimplant® estão previstos para utilização de forma provisional, única e exclusivamente para cicatrização e conformação dos tecidos moles, evitando o colapso do tecido após a intervenção cirúrgica.

Indicações

A utilização dos pilares de cicatrização para pilares multiposição galimplant® está indicada para o acondicionamento dos perfis de emergência das mucosas antes da carga protética, permitindo assim a cicatrização e conformação dos tecidos moles à volta da plataforma do implante.

Descrição

Os pilares de cicatrização para pilares multiposição galimplant® são fabricados em titânio grau V e podem ser utilizados nos pilares multiposição galimplant®, com os diferentes tipos de configuração, conexão (externa e interna), alturas e angulações.

Torque recomendado de 8-10 N cm.

Não reutilizar. Uso único.

Consulte na tabela seguinte os modelos de pilar protético compatíveis com cada uma das configurações.

Pilar Multiposição Reto	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Pilar Multiposição Angulado	PCM 4030 PCM 4830	PCM 4030 PCM 4830
Modelo Compatível Implante	ICE IPXE	ICI IPX

Contraindicações

A utilização de pilares de cicatrização está contraindicada em pacientes:

- que não reúnem as condições médicas necessárias para a cirurgia de colocação de implantes dentários.
- alérgicos ou hipersensíveis ao titânio comercialmente puro ou à liga de titânio Ti-6Al-4V (titânio, alumínio e vanádio).

Efeitos secundários, interações e complicações

Os efeitos secundários, interações e complicações são aqueles decorrentes dos procedimentos para a colocação de implantes.

Entre as possíveis complicações após a restauração protética estão os seguintes:

- Complicações: Afrouxamento/fratura do pilar e/ou parafuso, problemas mecânicos associados à prótese, perda da retenção da prótese, perda do selado do orifício das próteses aparafusadas, microgap na conexão implante-pilar e microfiltração.

Em caso de aparecimento de algum destes transtornos/complicações, o paciente deverá recorrer ao médico especialista e este dar-lhe-á as indicações pertinentes.

Princípios da planificação do tratamento

Antes da parte cirúrgica, deve realizar-se um processo exaustivo de avaliação do paciente, diagnóstico e planificação do tratamento, que é competência exclusivamente do utilizador do produto. Falhas na planificação do tratamento podem ser motivo de perda de implantes.

Armazenagem e transporte

Os pilares de cicatrização são entregues embalados em sacos peel-pack dentro de um blister de cartão fechado, sobre a qual é colocado o rótulo que inclui todas as informações do produto, incluindo a data de fabricação, que pode ser deduzida do número do lote, os quatro primeiros dígitos correspondem ao ano e os dois próximos ao mês de fabricação (AAAAMMMXX). Este recipiente contém e protege o produto durante o armazenamento e transporte e não há vida útil especificada para o mesmo.

Os pilares de cicatrização devem ser conservados num local seco, na embalagem de origem, à temperatura ambiente e não deverá ser exposto à luz solar direta.

Ao extraírem o produto, deve verificar-se que não existem danos e que o produto corresponde ao descrito na etiqueta.

Atenção! Todos os pilares de cicatrização são vendidos em estado NÃO ESTÉRIL.

Antes de ser utilizados, devem ser limpados, desinfetados e esterilizados, observando os procedimentos validados pela Nueva Galimplant SLU, incluídos no apartado Limpeza/Desinfecção/Esterilização. Esses processos devem ser efetuados antes da utilização intraoral. A repetição dos processos descritos nesta secção não altera as características destes dispositivos. A inobservância destas indicações pode provocar aparecimento de infecções cruzadas.

Limpeza/Desinfecção/Esterilização

O uso de agentes de limpeza neutros ou ligeiramente alcalinos é recomendado. É essencial para verificar que o agente de limpeza utilizado é compatível com os dispositivos médicos que se vão processar e respeitar as especificações (temperatura, concentração e tempo) indicadas pelo fabricante.

Limpeza e desinfecção

Para realizar a limpeza e desinfecção dos aditamentos, pode escolher um dos seguintes métodos:

Método Manual

- Colocar os aditamentos numa bandeja ou cesta perfurada.
- Preparar um banho de ultrassons com água purificada e uma solução detergente e desinfetante conforme às especificações do fabricante do produto empregado. Nueva Galimplant S.L.U. validou este processo utilizando o produto neodisher® septo PreClean diluído a 1 % para preparar o banho de ultrassons.
- Submergir a cesta com os aditamentos no banho de ultrassons e mantê-los durante 15 minutos a uma temperatura de 20 °C.
- Tirar os aditamentos do banho de ultrassons e enxaguar com abundante água purificada.
- Repetir a limpeza e desinfecção, caso seja necessário.

Método Automático

- Colocar os aditamentos na bandeja ou cesta da máquina de lavar termodesinfetadora. Nueva Galimplant S.L.U. recomenda termodesinfetadoras conforme à norma EN ISO 15883.
- Executar o ciclo de limpeza, desinfecção e secagem. Nueva Galimplant S.L.U. validou o programa Vario-TDE da firma profissional Miele, utilizando como detergente neodisher® MediClean forte diluído a 0,5 %. Este programa consiste em:
 - Pré-lavagem com água fria durante 4 minutos.
 - Limpeza a 55 °C durante 10 minutos com produto detergente.
 - Neutralização com água fria durante 6 minutos.
 - Enxaguamento intermédio com água fria durante 3 minutos.
 - Termodesinfecção a 93 °C durante 5 minutos.
 - Secagem a 110 °C durante 25 minutos.

Para garantir uma ótima proteção dos aditamentos, é recomendada a utilização, durante todo o processo, de água purificada.

Nota: é importante seguir sempre as instruções proporcionadas pelo fabricante do detergente e da termodesinfetadora.

Embalagem

Uma vez limpos, desinfetados e perfeitamente secos, os aditamentos devem ser embalados no saco de esterilização.

A embalagem de dispositivos médicos submetidos a esterilização térmica deve cumprir os seguintes requisitos:

- Ser adequada para a esterilização por vapor, portanto, ter resistência térmica mínima a 137 °C e ser suficientemente permeável ao vapor.
- Ter suficiente proteção dos dispositivos face a danos mecânicos.
- Conforme à norma EN ISO 11607.

Esterilização

- Carregar no autoclave os aditamentos acondicionados nos sacos de esterilização. Não sobrecarregar o autoclave, atendendo sempre às instruções do fabricante do equipamento.
- Igual que no resto de passos desta instrução, recomenda-se utilizar água purificada para garantir uma ótima qualidade.
- Nueva Galimplant S.L.U. recomenda utilizar um autoclave que cumpra os requisitos da Norma EN ISO 17665, assim como estar validado e efetuar uma manutenção de acordo com a mesma.
- A validação da esterilização foi realizada num autoclave de vapor, utilizando um ciclo de pré-vácuo a 134 °C durante 6 minutos.
- Para o controlo do processo de esterilização, é recomendada a utilização de indicadores químicos como, por exemplo, os indicadores de verificação que já incluem os sacos de esterilização e que sofrem uma mudança de cor depois de concluída a esterilização.

Nota: é importante seguir sempre as instruções de funcionamento do fabricante do autoclave e levar a cabo a manutenção por ele recomendada.

Atenção! A reutilização e/ou reesterilização de pilares de cicatrização pode provocar risco de infecção e/ou contaminação cruzada.

Documentação, rastreabilidade e cartão de implante

Nueva Galimplant S.L.U. recomenda que se mantenha de forma exaustiva uma documentação clínica, radiológica e fotográfica. Todos os produtos podem ser identificados através da sua referência, código de lote e/ou código UDI. Para manter a rastreabilidade obrigatória desses produtos, são incluídas duas etiquetas adesivas, uma para o historial clínico e outra para o paciente, que deve ser fixada no cartão de implante fornecido com os produtos e que deve ser entregue ao paciente totalmente preenchida assim que a cirurgia terminar.

ADVERTÊNCIAS

Nos implantes galimplant®, devem ser colocados unicamente os pilares de cicatrização originais.

O profissional protético e clínico deve verificar se os materiais e técnicas que serão utilizados durante os procedimentos protéticos e clínicos são apropriados e compatíveis com os pilares de cicatrização galimplant® e deve seguir as instruções de uso do fabricante destes materiais.

Antes da parte protética, o médico deve realizar um exaustivo processo de estudo do paciente, a fim de determinar um planejamento correto do caso.

Para a colocação dos pilares de